



ROSATOM



AKKUYU NUCLEAR
ROSATOM



HACETTEPE
ÜNİVERSİTESİ

İTÜ



POLYTECH
Peter the Great
St Petersburg Polytechnic
University



**TÜRKİYE CUMHURİYETİ ENERJİ VE TABİİ KAYNAKLAR BAKANLIĞI, ROSATOM
DEVLET NÜKLEER ENERJİ KURULUŞU, AKKUYU NÜKLEER ANONİM ŞİRKETİ,
TÜRK VE RUS YÜKSEKÖĞRETİM KURUMLARI ARASINDA YÜKSEKÖĞRETİM
ALANINDA ORTAK EĞİTİM VE ÖĞRETİM PROGRAMLARI GELİŞTİRMEYE
İLİŞKİN İŞ BİRLİĞİ PROTOKOLÜ**

X S W A

Taraflar

Madde 1- Protokolün tarafları, Türkiye Cumhuriyeti Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı, Rosatom Devlet Nükleer Enerji Kuruluşu, Akkuyu Nükleer A.Ş., İstanbul Teknik Üniversitesi, Hacettepe Üniversitesi, St. Petersburg Büyük Petro Politeknik Üniversitesi ile MEFİ Ulusal Araştırma Nükleer Üniversitesi'dir.

Bildirim adresleri

Madde 2- Taraflara her türlü bildirim gönderileceği adresler aşağıda verilmiştir.

a) Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı

Adres: Nasuh Akar Bul., Türk Ocağı Caddesi, No. 2, 06100,
Çankaya/Ankara
Telefon: +90 (312) 212 64 20
Faks: +90 (312) 222 57 60
E-mail: nukleer@enerji.gov.tr

b) Rosatom Devlet Nükleer Enerji Kuruluşu

Adres: Bolshaya Ordynka Sok., No. 24, 119017, Moskova, Rusya
Telefon : +7 499 949 4535
Faks: +7 499 949 4679
E-mail: info@rosatom.ru

c) Akkuyu Nükleer Anonim Şirketi

Adres: Mahall Ankara, Mustafa Kemal Cad. Dumlupınar Bulvarı, B Blok,
274/11, No. 117, 06510, Çankaya / Ankara
Telefon : +90 312 442 60 00
Faks: +90 312 442 60 16
E-mail: office@akkuyu.com

d) Hacettepe Üniversitesi.

Adres: Rektörlük. Sıhhiye, Ankara,
Telefon : +90 312 305 10 01
Faks: +90 312 311 99 92
E-mail: rektorluk@hacetepe.edu.tr

X H W A

e) İstanbul Teknik Üniversitesi.

Adres: Ayazağa Kampüsü, Rektörlük Binası, 34469, Maslak / İstanbul
Telefon : +90 212 285 30 30 (40 hat)
Faks: +90 212 285 29 10
E-mail: itu@hs01.kep.tr

f) St. Petersburg Büyük Petro Politeknik Üniversitesi.

Adres: 195251, St. Petersburg, Politeknik Sok., 29
Telefon : +7 (812) 552 76 27
E-mail: Alena.Aleshina@spbstu.ru

g) MEPhI Ulusal Araştırma Nükleer Üniversitesi.

Adres: 115409, Rusya Federasyonu, Moskova, Kashirskoe Shosse, 31
Telefon : +7 903 555 20 28
E-mail: GVTikhomirov@mephi.ru

Temel Terim ve Tanımlar

Madde 3- İşbu Protokolde aşağıdaki terim, tanım ve kısaltmalar kullanılmıştır:

ANAS	Akkuyu Nükleer Anonim Şirketi
NGS	Akkuyu Nükleer Güç Santrali
Mezun	Programın kriterlerine uygun olarak eğitimini tamamlayan ortak eğitim programı öğrencisidir
Rosatom Devlet Kuruluşu	Rosatom Devlet Nükleer Enerji Kuruluşu
Ortak diploma	Rus ve Türk yüksek öğretim kurumları tarafından ortak eğitim programlarında eğitimini tamamlamış öğrencilere verilen ve hem Türkiye Cumhuriyeti hem de Rusya Federasyonu tarafından yüksek öğretimi onaylayan belge olarak tanınan devlet yüksek öğretim diplomasıdır (diplomalarıdır).
ETKB	Türkiye Cumhuriyeti Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı
Bilim ve Yükseköğretim Bakanlığı	Rusya Federasyonu Bilim ve Yükseköğretim Bakanlığı
Eğitim Bakanlığı	Rusya Federasyonu Eğitim Bakanlığı.
UNAÜ MEPhI	Federal Devlet Özerk Yüksek Eğitim Kurumu "Ulusal Nükleer Araştırma Üniversitesi Moskova Mühendislik ve Fizik Enstitüsü MEPhI"

(Handwritten signatures and initials)

Sektör	İnşaat, devreye alma, işletme, bakım gibi nükleer santrallerin yaşam döngüsü boyunca gerçekleştirilen faaliyetlerin yanı sıra nükleer enerji alanındaki düzenleme ve denetleme faaliyetleri, araştırma ve geliştirme, eğitim ve öğretim, acil durum yönetimi, radyoaktif atık yönetimi gibi faaliyet alanlarıdır
Öğretim Elemanı	Rus ve Türk yükseköğretim kurumlarında ortak eğitim programlarında ders vermek üzere geçici veya sürekli olarak istihdam edilen kişidir.
Rus yükseköğretim kurumları	Ulusal Araştırma Nükleer Üniversitesi Moskova Mühendislik ve Fizik Enstitüsü MEPhI ile St. Petersburg Büyük Petro Politeknik Üniversitesi
OEÖP	Protokol kapsamında Rus ve Türk yükseköğretim kurumları tarafından geliştirilen, nükleer enerji alanında ortak diploma verilen, lisans ve/veya yüksek lisansa yönelik ortak eğitim ve öğretim programlarıdır
SPbPU	St. Petersburg Büyük Petro Politeknik Üniversitesi
Taraflar	ETKB, ANAŞ, Rosatom Devlet Kuruluşu, Hacettepe Üniversitesi, İTÜ, UANÜ MEPhI, SPbPU
İTÜ	İstanbul Teknik Üniversitesi
Öğrenci	Ortak eğitim ve öğretim programları kapsamında eğitim gören öğrencidir
Türk yükseköğretim kurumları	Hacettepe Üniversitesi ile İstanbul Teknik Üniversitesi

Protokol Konusu

Madde 4- Protokolün amacı, nükleer sektörün ihtiyaçlarına uygun olarak nükleer enerji ve ilgili uzmanlık alanlarında Türk uzmanların yetiştirilmesi için Ortak Diploma veren Türk ve Rus yükseköğretim kurumlarında OEÖP geliştirilmesidir.

Kapsam

Madde 5- Protokol, nükleer sektörün ihtiyaçlarına uygun olarak OEÖP'ler geliştirilmesi ve uygulanması amacıyla Taraflar arasındaki etkileşimin prosedürünü, esaslarını ve ilkelerini tanımlar.

Dayanak

Madde 6-

Protokol, Türkiye Cumhuriyeti tarafından aşağıdakilere dayanılarak hazırlanmıştır:

10.07.2018 tarih ve 30474 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Teşkilatı Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesi,

12.05.2010 tarihli Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Türkiye Cumhuriyeti'nde Akkuyu Sahasında Bir Nükleer Güç Santralinin Tesisine ve İşletimine Dair İşbirliğine İlişkin Anlaşma,

06.11.1981 tarih ve 17506 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan 2547 sayılı Yükseköğretim Kanunu,

09.07.2018 tarih ve 30473 (mükerrer) sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan 703 sayılı Anayasada Yapılan Değişikliklere Uyum Sağlanması Amacıyla Bazı Kanun ve Kanun Hükmünde

Kararnemelerde Deęişiklik Yapılması Hakkında Kanun Hükümünde Kararname,

06.10.2016 tarih ve 29849 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan Yükseköğretim Kurumlarının Yurt Dışı Yükseköğretim Kurumlarıyla Ortak Eğitim Öğretim Programlarına Dair Yönetmelik,

20.04.2016 tarih ve 29690 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan Lisansüstü Eğitim ve Öğretim

Yönetmelięi,

Türkiye Cumhuriyeti'ndeki yükseköğretim kurumlarının ilgili mevzuatı.

Rusya Federasyonu tarafından aşağıdakilere dayanılarak hazırlanmıştır:

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Türkiye Cumhuriyeti'nde Akkuyu sahasında Bir Nükleer Güç Santralinin Tesisine ve İşletimine Dair İşbirliğine İlişkin Anlaşma,

29.12.2012 tarih ve 273-FZ sayılı Rusya Federasyonu'nda Eğitim Hakkında Federal Kanun,

5 Ağustos 2020 tarih ve 882/391 sayılı Rusya Federasyonu Bilim ve Yüksek Öğretim Bakanlığı ile Eğitim Bakanlığı Talimatnamesi,

Rusya Federasyonu'ndaki yükseköğretim kurumlarının ilgili mevzuatı.

Protokol kapsamında yürütülecek faaliyetler

Madde 7- Protokol kapsamında Taraflar, aşağıdaki faaliyetleri gerçekleştirir:

7.1. Sektörün insan kaynakları ihtiyacının belirlenmesine yönelik analiz.

7.2. Türk ve Rus yükseköğretim kurumlarının eğitim ve öğretim programlarının karşılaştırılması ve güncellenmesi.

7.3. OEÖP'in içeriğinin belirlenmesi.

7.4. OEÖP kapsamında öğrenci sayısının, eğitim dilinin, altyapı ihtiyaçlarının, öğretim elemanlarının sayısının ve yetkinlik düzeyinin belirlenmesi.

7.5. İlgili kurum ve kuruluşlardan OEÖP'in uygulamaya koyulması için gerekli lisans ve izinlerin alınmasına yönelik çalışmaların gerçekleştirilmesi.

7.6. Protokolün imzalanması ve OEÖP'in uygulamaya koyulması.

7.7. OEÖP'in ihtiyaçları için metodolojik eğitim materyallerinin geliştirilmesi ve güncellenmesi.

7.8. Gerektiğinde, OEÖP kapsamında eğitimin ve/veya öğretim elemanının deęişiminin organizasyonu.

7.9. Öğrencilere OEÖP kapsamında Rusça öğrenme fırsatının sunulması.

7.10. OEÖP'ye uygun olarak belirlenecek kriterler kapsamında Akkuyu NGS'de istihdam edilmek üzere seçilen belirli sayıda öğrenciye burs sağlanması.

7.11. OEÖP öğrencilerine ve/veya mezunlarına Türkiye Cumhuriyeti ve Rusya

Federasyonu'nun ilgili işletmelerinde staj (yaz okulu dâhil) yapma ve görev başı eğitimi alma imkânı sunulması.

7.12. OEÖP kapsamında eğitim gören mezunların Akkuyu NGS ve sektördeki diğer işletmelerde istihdam edilmesi.

Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı tarafından gerçekleştirilecek faaliyetler

Madde 8- ETKB, işbu Protokol çerçevesinde yasalara uygun olarak aşağıdaki çalışmaların gerçekleştirilmesini sağlayacaktır:

8.1. Sektörün insan kaynakları ihtiyacının belirlenmesine yönelik analiz.

8.2. İşbu Protokolün uygulanması konusunda ANAŞ ve Türk yükseköğretim kurumları tarafından yürütülen çalışmaların Rosatom Devlet Kuruluşu'yla etkileşim içinde koordinasyonu.

8.3. Türk yükseköğretim kurumlarının ilgili kurum ve kuruluşlardan OEÖP'in uygulamaya koyulması için gerekli lisans ve izinleri almasına yönelik çalışmaların gerçekleştirilmesi.

8.4. Tarafların Türkiye Cumhuriyeti'nin kamu kurum ve kuruluşlarıyla OEÖP öğrencileri ve/veya mezunlarının Türkiye Cumhuriyeti'nin ilgili işletmelerinde staj (yaz okulu dahil) yapması ve görev başı eğitimi alması konusunda yaptığı çalışmaların koordinasyonu.

8.5. Ortak Eğitim Programı'nın ihtiyaçlarına uygun olarak Türk yükseköğretim kurumlarındaki eğitim sürecinin teknik donanımını sağlayan Türk tedarikçilerle yürütülen çalışmalarda koordinasyonun sağlanması.

ANAŞ tarafından gerçekleştirilecek faaliyetler

Madde 9- ANAŞ, işbu Protokol çerçevesinde yasalara uygun olarak aşağıdaki çalışmaların gerçekleştirilmesini sağlayacaktır:

9.1. NGS'nin tüm yaşam döngüsü boyunca duyacağı yerel düzeyde Türkiye Cumhuriyeti vatandaşları arasından insan kaynakları ihtiyacının ETKB'yle etkileşim içinde belirlenmesi.

9.2. NGS yaşam döngüsü boyunca Türk uzmanların eğitim alanlarının ve düzeylerinin yıllara göre dökümü yapılarak belirlenmesi.

9.3. OEÖP'in ihtiyaçları için metodolojik eğitim materyallerinin hazırlanması ve güncellenmesinde Türk ve Rus yüksek öğretim kurumlarına destek verilmesi.

9.4. Burs kriterleri, miktarı ve öğrenci sayısı belirlenerek OEÖP'deki başarılı öğrencilere burs sağlanması.

9.5. Öğrencilerin NGS sahasına, Bilgi Merkezi'ne ve ayrıca NGS arazisinde inşa edilecek eğitim ve tatbikat merkezlerine teknik ziyaretler yapmasının organize edilmesi.

9.6. Burs alan ve OEÖP'den mezun olan öğrencilere, NGS'de gelecekte yürütülecek faaliyetler alanında yurtiçi ve yurtdışındaki işletmelerde staj (yaz okulu dâhil) yapma ve/veya işbaşı

eđitimi alma imkânı sunulması.

9.7. Seçilen mezunların NGS’de istihdam edilmesi.

Rosatom Devlet Kuruluşu tarafından gerçekleştirilecek faaliyetler

Madde 10- Rosatom Devlet Kuruluşu, Protokol kapsamında Rusya Federasyonu mevzuatına uygun olarak aşağıdakileri sağlar:

10.1. İşbu Protokolün uygulanması konusunda Rus yükseköğretim kurumları tarafından yürütölen çalışmaların ETKB’yle etkileşim içinde koordinasyonu.

10.2. Tarafların Rusya Federasyonu’nun kamu kurum ve kuruluşlarıyla OEÖP öğrencileri ve/veya mezunlarının Rusya Federasyonu’nun ilgili işletmelerinde staj yapması ve görev başı eğitimi alması konusunda yaptığı çalışmaların koordinasyonu.

Rus ve Türk yükseköğretim kurumları tarafından gerçekleştirilecek faaliyetler

Madde 11- Rus ve Türk yüksek öğretim kurumları, işbu Protokol çerçevesinde ölkelerindeki yasalara uygun olarak aşağıdaki çalışmaların gerçekleştirilmesini sağlayacaktır:

11.1. İlgili kurum ve kuruluşlardan OEÖP’in uygulamaya koyulması için gerekli lisans ve izinlerin alınmasına yönelik çalışmaların gerçekleştirilmesi.

11.2. Eğitim programlarının karşılaştırılması ve güncellenmesi.

11.3. OEÖP’in içeriğinin belirlenmesi.

11.4. ANAŞ ve ETKB’nin mutabakatı alınarak, OEÖP kapsamında öğrenci sayısının, eğitim dilinin, altyapı ihtiyaçlarının, öğretim görevlilerinin sayısının ve yetkinlik düzeyinin belirlenmesi.

11.5. OEÖP’in ihtiyaçları için metodolojik eğitim materyallerinin geliştirilmesi ve güncellenmesi.

11.6. OEÖP’nin atölye, laboratuvar, eğitim materyali, ekipman ve alet ihtiyacının karşılanması.

11.7. ANAŞ’ın ve Türkiye Cumhuriyeti’nin diğeri ilgili kurum ve kuruluşlarının talepleri dikkate alınarak ders projelerinin ve tezlerin hazırlanması ile öğretim görevlisi deđişiminin ve/veya staj deđişiminin ve/veya deneyim deđişiminin organize edilmesi ve gerçekleştirilmesi.

11.8. Öğrencilere OEÖP kapsamında Rusça öğrenme fırsatının sunulması.

11.9. OEÖP kapsamında öğrenim gören öğrencilere Türkiye Cumhuriyeti ve Rusya Federasyonu’nda tanınan ortak diplomaların verilmesi için izin belgelerinin alınmasına yönelik gerekli çalışmaların ve prosedürlerin gerçekleştirilmesi.

11.10. Ortak bilimsel çalışmaların yürütölmeli ve diğeri uluslararası faaliyetlere katılım.

Protokolde yapılabilecek deđişiklikler

Madde 12- İşbu Protokol süresince, gerektiğinde ve Tarafların karşılıklı mutabakatıyla

yazılı deęişiklik ve ilaveler yapılabilir.

Protokolün geçerlilik süresi ve feshi

Madde 13- Protokol,10 yıllık bir dönem için akdedilmekte olup tüm Taraflarca imzalandığı tarihten itibaren geçerli olacaktır. Taraflardan her biri, kendi inisiyatifiyle, Protokolü feshedeceğine dair yazılı bildirimini öngörülen erken fesih tarihinden 30 (otuz) gün önce tüm Taraplara göndererek herhangi bir tarihte Protokolü erken feshetme hakkına sahiptir. Aksi takdirde Protokol kendiliğinden uzatılacaktır.

Anlaşmazlıkların çözümü

Madde 14- İşbu Protokolden doğan Taraflar arasındaki tüm anlaşmazlıklar ile işbu Protokolde yer verilmeyen hükümler, iyi niyet, karşılıklı anlayış ve Taraflar arasında uzlaşma kuralları kapsamında yürütölen müzakereler ve istişareler yoluyla çözülecektir.

Diđer hükümler

Madde 15

15.1 Protokol, uluslararası bir sözleşme değildir ve uluslararası veya herhangi bir ulusal kanuna tabi olan hak ve yükümlölükler doğurmaz.

15.2. İşbirlięi, Tarafların her biri tarafından Tarafların kendi usul ve esaslarına göre ve ilgili mevzuatları çerçevesinde gerçekleştirilir.

15.3. İşbu Protokoldeki faaliyetlerin yürütölmesiyle bağlantılı giderlerin karşılanmasına ilişkin konular, Türk ve Rus yükseköğretim kurumları arasında imzalanacak protokoller ve sözleşmeler ile Tarafların ulusal mevzuatlarına dayanılarak çözüölür.

15.4. OEÖP kapsamındaki ders projeleri ve tezler, ANAŞ'ın ve sektörün diđer temsilcileri tarafından belirlenen konularda Türk ve Rus yükseköğretim kurumları iş birliğinde, sektörün ihtiyaçlarına uygun olarak hazırlanacaktır.

15.5. Protokol, ANAŞ ve ETKB'nin onayı ile diđer Türk ve Rus yükseköğretim kurumlarının katılımına açıktır.

15.6. Protokolün geçerliliğinin sonlanması durumunda OEÖP öğrencileri, aynı alanda başka bir Türk veya Rus yükseköğretim kurumunda eğitim ve öğretimini tamamlar.

Komisyon

Madde 16- Protokol kapsamında gerçekleştirilen iş birliğinin verimliliğinin kontrol edilmesi ve değerlendirilmesi için "Ortak Eğitim Komisyonu" yılda en az bir kere toplanır. Bu komisyona Taraflardan her birinin ikişer temsilcisi katılır. Komisyon başkanlığı ve sekretarya görevleri ETKB tarafından gerçekleştirilir.

Yürürlük ve ifa

Madde 17- İşbu Protokolün hükümleri, Taraflarca müştereken düzenlenir. 9 (dokuz) sayfa ve 17 (on yedi) maddeden oluşan Protokol, Tarafların yetkili temsilcileri tarafından Rusça ve Türkçe eşit hukuki geçerliliğe sahip 7 (yedi) nüsha halinde imzalandıktan sonra yürürlüğe girer.

Afşın Burak Bostancı


Afşın Burak BOSTANCI
Genel Müdür

Enerji ve Tabii Kaynaklar
Bakanlığı
Nükleer Enerji ve
Uluslararası Projeler Genel
Müdürü

**Anastasiya Gennadijevna
Zoteeva**

**AKKUYU NÜKLEER
ANONİM ŞİRKETİ**
Mahall Ankara Mustafa Kemal Mah. Dürümlümar Biv.
B Blok 274-T Kat: 11 No:117 06530 Çankaya-Ankara
Tel: (0312) 442 6000 Fax: (312) 442 6016
Ankara Kurumlar Vergi Dairesi: 031 054 6698
Tic.Sic.No: 269100 (6)

Akkuyu Nükleer A.Ş.
Yönetim Kurulu Başkanı -
Genel Müdürü



**Tatiana Anatolievna
Terentyeva**

Rosatom Devlet Nükleer Enerji
Kuruluşu
İnsan
Kaynaklarından Sorumlu
Genel Müdür Yardımcısı

Prof. Dr. İsmail Koyuncu


Istanbul Teknik Üniversitesi
Rektörü

**Prof. Dr. Mehmet Cahit
Güran**


Hacettepe Üniversitesi
Rektörü

**Rusya Bilimler Akademisi
Prof. Dr. Andrei Ivanovich
Rudskoi**


St. Petersburg Büyük Petro
Pavlov Teknik Üniversitesi
Rektörü

**Dr. Vladimir Igorevich
Shevchenko**


Ulusal Araştırma Nükleer
Üniversitesi MEPhI
Rektör Vekili



ROSATOM



AKKUYU NUCLEAR
ROSATOM



HACETTEPE
ÜNİVERSİTESİ

İTÜ



POLYTECH
Peter the Great
St. Petersburg Polytechnic
University



**ПРОТОКОЛ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ В ОБЛАСТИ
РАЗРАБОТКИ СОВМЕСТНЫХ ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ПРОГРАММ В СФЕРЕ ВЫС-
ШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
МЕЖДУ МИНИСТЕРСТВОМ ЭНЕРГЕТИКИ И
ПРИРОДНЫХ РЕСУРСОВ ТУРЕЦКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ГОСУДАРСТВЕННОЙ КОР-
ПОРАЦИЕЙ ПО АТОМНОЙ ЭНЕРГИИ «РОСАТОМ», АККУУУ NÜKLEER ANONİM
ŞİRKETİ, ТУРЕЦКИМИ И РОССИЙСКИМИ ВУЗАМИ**

Handwritten signature in blue ink.

Стороны

Статья 1- Сторонами Протокола являются Министерство энергетики и природных ресурсов Турецкой Республики, Государственная корпорация по атомной энергии «Росатом», Akkuyu Nükleer A.Ş., Стамбульский технический университет, Университет Хаджеттепе, Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого и Национальный исследовательский ядерный университет МИФИ.

Адреса для направления уведомлений

Статья 2- Адреса для направления сторонам любого рода уведомлений приводятся ниже.

а) Министерство энергетики и природных ресурсов

Адрес: кв-л Насух Акар, проспект Тюрк Оджагы, № 2, 06100, Чанкая/Анкара
Телефон: +90 (312) 212 64 20
Факс: +90 (312) 222 57 60
e-mail: nukleer@enerji.gov.tr

б) Государственная корпорация по атомной энергии «Росатом»

Адрес: ул. Большая Ордынка, 24, 119017, Москва, Россия
Телефон: +7 499 949 4535
Факс: +7 499 949 4679
e-mail: info@rosatom.ru

в) Akkuyu Nükleer Anonim Şirketi

Адрес: Махалл Анкара, кварт. Мустафа Кемаль, бульвар Думлу Пынар, блок Б, 274/11, №117, 06510, Чанкая/Анкара
Телефон: +90 312 442 60 00
Факс: +90 312 442 60 16
e-mail: office@akkuyu.com

г) Университет Хаджеттепе

Адрес: Ректорат. Сыххие, Анкара
Телефон: +90 312 305 10 01
Факс: +90 312 311 99 92
e-mail: rektorluk@hacetepe.edu.tr

д) Стамбульский технический университет

Адрес: Кампус Аязага, здание ректората, 34469, Маслак/Стамбул
Телефон: +90 212 285 30 30 (40 линий)
Факс: +90 212 285 29 10
e-mail: itu@hs01.kep.tr

е) Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого

Адрес: 195251, Санкт-Петербург, улица Политехническая, 29
Телефон: +7 (812) 552 76 27
e-mail: mazina_al@spbstu.ru, Alena.Aleshina@spbstu.ru

ж) Национальный исследовательский ядерный Университет МИФИ

Адрес: 115409, Российская Федерация, Москва, Каширское шоссе, 31
Телефон: +7 903 555 20 28
e-mail: GVTikhomirov@mephi.ru

Основные понятия и определения

Статья 3 В данном Протоколе используются следующие термины, определения и сокращения:

АОАН	Аккую Nükleer Anonim Şirketi. Акционерное общество «Аккую Нуклеар»
АЭС	Атомная электростанция «Аккую»
Выпускник	Студент совместной образовательной программы, завершивший обучение в соответствии с критериями программы
Госкорпорация «Росатом»	Государственная корпорация по атомной энергии «Росатом»
Двойной диплом	Диплом(ы) о высшем образовании государственного образца, выданные российскими и турецкими вузами студентам, прошедшим обучение по совместным образовательным программам и признаваемые в качестве документов, подтверждающих получение высшего образования как Турецкой Республикой, так и Российской Федерацией
МЭПР	Министерство энергетики и природных ресурсов Турецкой Республики
Минобрнауки	Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
Минпросвещения	Министерство просвещения Российской Федерации
НИЯУ «МИФИ»	Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования «Национальный исследовательский ядерный университет «МИФИ»
Отрасль	Сфера атомной энергетики, включающая строительство, ввод в эксплуатацию, эксплуатацию, обслуживание, в период жизненного

	цикла атомных электростанций, а также регулируемую и инспекционную деятельность в области атомной энергии, научно-исследовательские и опытно-конструкторские разработки, обучение и инструктаж, управление экстренными ситуациями, обращение с радиоактивными отходами и др.
Преподаватель	Преподаватель российских и турецких вузов, привлекаемый временно или на постоянной основе для преподавания по совместным образовательным программам
Российские вузы	Национальный исследовательский ядерный университет «МИФИ» и Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого
СОП	Совместные образовательные программы бакалавриата и/или магистратуры с выдачей двойных дипломов в области атомной энергии, разрабатываемые российским и турецким вузами в рамках Протокола
СПБПУ	Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого
Стороны	МЭПР, АОАН, Госкорпорация «Росатом», Университет Хаджеттепе, СТУ, НИЯУ МИФИ, СПБПУ
СТУ	Стамбульский технический университет
Студент	Студент, проходящий подготовку по совместным образовательным и обучающим программам
Турецкие вузы	Университет Хаджеттепе и Стамбульский технический университет

Предмет Протокола

Статья 4 Предметом Протокола является разработка СОП на базе Турецких и Российских вузов с выдачей Двойного диплома для целей подготовки турецких специалистов в сфере атомной энергетики и смежных специальностей в соответствии с потребностями атомной отрасли.

Область применения

Статья 5 Протокол определяет порядок, основы и принципы взаимодействия между Сторонами в целях разработки и реализации СОП в соответствии с потребностями атомной отрасли.

Основание

Статья 6

Протокол со стороны Турецкой Республики подготовлен на основании:

Указа Президента № 1 «Об организационной структуре Администрации Президента», опубликованного в выпуске 30474 Официальной газеты от 10.07.2018 г.;

Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Турецкой Республики о сотрудничестве в сфере строительства и эксплуатации атомной электростанции на площадке «Аккую» в Турецкой Республике от 12.05.2010 г.,

Закона № 2547 «О высшем образовании», опубликованного в выпуске 17506 Официальной газеты от 06.11.1981 г.,

Постановления, имеющего силу закона № 703 «О внесении изменений в некоторые законы и постановления, имеющие силу закона, с целью приведения их в соответствие с изменениями, внесенными в Конституцию», опубликованного (повторно) в выпуске 30473 Официальной газеты от 09.07.2018 г.,

Положения «О совместных образовательных программах, реализуемых в рамках взаимодействия высших учебных заведений с зарубежными высшими учебными заведениями», опубликованного в выпуске 29849 Официальной газеты от 06.10.2016 г.,

Положения «О последипломном образовании», опубликованного в выпуске 29690 Официальной газеты от 20.04.2016 г.

Иные законодательные положения, действующие на территории Турецкой Республики в области высшего образования

Протокол со стороны Российской Федерации подготовлен на основании:

Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Турецкой Республики о строительстве и эксплуатации атомной электрической станции на площадке «Аккую» в Турецкой Республике»;

Федеральный Закон Российской Федерации «Об образовании в Российской Федерации от 29.12.2012г №273-ФЗ»;

Приказ Министерства науки и высшего образования и Министерства просвещения Российской Федерации от 5 августа 2020г. № 882/391;

Уставы НИЯУ МИФИ и СПбПУ.

Иные законодательные положения, действующие на территории Российской Федерации в области высшего образования

Мероприятия, осуществляемые в рамках Протокола

Статья 7 В рамках Протокола Стороны осуществляют следующие мероприятия:

7.1. Анализ по определению потребности отрасли в людских ресурсах.

7.2. Сопоставление и актуализация образовательных программ турецких и российских вузов.

7.3. Определение содержания СОП.

7.4. Определение количества студентов, языка обучения, потребностей в инфраструктуре, количества и уровня компетентности преподавателей в рамках СОП.

7.5. Осуществление работ по получению лицензий и разрешений в соответствующих учреждениях и ведомствах, необходимых для запуска СОП.

- 7.6. Подписание настоящего протокола и запуск СОП.
- 7.7. Разработка и актуализация учебно-методических материалов для нужд СОП.
- 7.8. При необходимости организация обучения и/или обмена преподавателями в рамках СОП.
- 7.9. Предоставление студентам возможности изучить русский язык в рамках СОП
- 7.10. Предоставление стипендий определенному количеству студентов, отобранных для последующего трудоустройства на АЭС «Аккую» в рамках критериев, которые будут определены в соответствии с СОП.
- 7.11. Предоставление возможности студентам и/или выпускникам СОП прохождения стажировки (в том числе летней школы) и производственной практики на соответствующих предприятиях Турецкой Республики и Российской Федерации.
- 7.12. Трудоустройство выпускников, прошедших обучение по СОП на АЭС «Аккую» и других предприятиях отрасли.

Мероприятия, осуществляемые со стороны Министерства энергетики и природных ресурсов

Статья 8 В рамках Протокола МЭПР будет обеспечит выполнение следующих работ в соответствии с применимым к нему законодательством:

- 8.1. Анализ по определению потребности отрасли в людских ресурсах.
- 8.2. Координацию работ АОАН и турецких вузов по исполнению настоящего протокола во взаимодействии с Госкорпорацией «Росатом».
- 8.3. Осуществление работ по получению лицензий и разрешений турецкими вузами в соответствующих учреждениях и ведомствах, необходимых для запуска СОП.
- 8.4. Координацию работы Сторон с государственными органами и ведомствами Турецкой Республики по вопросу прохождения студентами и/или выпускниками СОП (в том числе летней школы) и производственной практики на соответствующих предприятиях Турецкой Республики.
- 8.5. Осуществление координации в работе с турецкими поставщиками по технологическому оснащению учебного процесса турецких вузов в соответствии с потребностями Совместной образовательной программы.

Мероприятия, осуществляемые со стороны АОАН

Статья 9 В рамках Протокола АОАН будет обеспечит выполнение следующих работ в соответствии с применимым к нему законодательством:

- 9.1. Определение потребности АЭС «Аккую» на протяжении ее жизненного цикла в

Х В W A

людских ресурсах из числа граждан Турецкой Республики на местном уровне во взаимодействии с МЭПР.

9.2. Определение направлений и уровней обучения турецких специалистов на протяжении жизненного цикла АЭС «Аккую» с разбивкой по годам.

9.3. Оказание содействия турецким и российским вузам в подготовке и актуализации учебно-методических материалов для нужд СОП.

9.4. Предоставление стипендий успешным студентам СОП с определением критериев, размера стипендии и количества студентов.

9.5. Организация технических визитов студентов площадки АЭС «Аккую», Центра информирования, а также учебно-тренировочных центров, которые будут построены на территории АЭС.

9.6. Предоставление студентам, получавшим стипендию и окончившим обучение СОП, возможности прохождения стажировки (в том числе летнюю школу) и/или производственной практики на предприятиях внутри страны и за рубежом по направлению их будущей профессиональной деятельности на АЭС «Аккую».

9.7. Трудоустройство отобранных выпускников на АЭС «Аккую».

Мероприятия, осуществляемые со стороны Госкорпорации «Росатом»

Статья 10 В рамках Протокола в соответствии с законодательством Российской Федерации Госкорпорация «Росатом» обеспечит:

10.1. Координацию работ российских вузов по исполнению настоящего протокола во взаимодействии с МЭПР.

10.2. Координацию работы Сторон с государственными органами и ведомствами Российской Федерации по вопросу прохождения студентами и/или выпускниками СОП и производственной практики на соответствующих предприятиях Российской Федерации.

Мероприятия, осуществляемые со стороны турецких и российских вузов

Статья 11 В рамках Протокола российские и турецкие вузы обеспечат выполнение следующих работ в соответствии с применимым на территории страны законодательством:

11.1. Осуществление работ по получению лицензий и разрешений в соответствующих учреждениях и ведомствах, необходимых для запуска СОП.

11.2. Сопоставление и актуализация образовательных программ.

11.3. Определение содержания СОП.

11.4. Определение количества студентов по согласованию с АОАН и МЭПР, языка обучения, потребностей в инфраструктуре, количества и уровня компетентности преподавателей в рамках СОП.

11.5. Разработка и актуализация учебно-методических материалов для нужд СОП.

11.6. Обеспечение потребности СОП в мастерских, лабораториях, обучающих материалах, оборудовании и инструментарии.

11.7. Организация и осуществление обмена преподавателями и/или обменных стажировок, а также обмена опытом в рамках подготовки дипломных работ и курсовых проектов с учетом запросов АОАН и других заинтересованных организаций и ведомств Турецкой Республики.

11.8. Предоставление студентам возможности изучить русский язык в рамках СОП.

11.9. Осуществление необходимых работ и процедур по получению разрешительных документов для выдачи двойных дипломов, признаваемых в Турецкой Республике и Российской Федерации, студентам, прошедшим обучение по СОП.

11.10. Проведение совместных научных работ и участие в иных международных мероприятиях.

Изменения, которые могут быть внесены в Протокол

Статья 12 В течение срока действия настоящего Протокола в нем могут быть сделаны письменные изменения и дополнения в случае необходимости и при взаимном согласии Сторон. Любые изменения оформляются дополнением к настоящему Протоколу, подписанным Сторонами.

Срок действия Протокола и его расторжение

Статья 13 Протокол заключается на период 10 лет и будет действовать с момента его подписания всеми сторонами. Каждая из Сторон вправе по своему усмотрению досрочно прекратить действие Протокола в любое время путем направления всем Сторонам письменного уведомления о прекращении его действия за 30 (тридцать) дней до предполагаемой даты досрочного прекращения действия Протокола.

В ином случае Протокол продлевается автоматически.

Решение споров и разногласий

Статья 14 Любые разногласия Сторон, вытекающие из настоящего Протокола, а также положения, не урегулированные настоящим Протоколом, будут разрешаться путем переговоров и консультаций в рамках доброй воли, взаимопонимания и правил компромисса между Сторонами.



Другие положения

Статья 15

15.1 Протокол не является международным договором и не создает прав и обязательств, регулируемых международным или каким-либо национальным правом.

15.2. Сотрудничество осуществляется каждой Стороной на основании собственных процедур и принципов Стороны и в рамках соответствующего законодательства Стороны.

15.3. Вопросы по возмещению затрат, связанных с осуществлением мероприятий по настоящему Протоколу, решаются на основе протоколов и прямых соглашений между российскими и турецкими вузами с учетом действующих законодательств Сторон.

15.4. Дипломные работы и курсовые проекты, а также работы в рамках СОП будут подготовлены в соответствии с потребностями Отрасли, при взаимодействии АОАН и других представителей отрасли с турецкими и российскими вузами по совместно определенным ими темам.

15.5. Протокол открыт для вступления в него других турецких и российских вузов по согласованию АОАН и МЭПР.

15.6. В случае прекращения действия протокола студенты СОП завершают обучение в другом турецком или российском высшем учебном заведении по тому же направлению.

Комиссия

Статья 16 Для проведения проверки и оценки эффективности сотрудничества, осуществляемого в рамках Протокола, не менее одного раза в год созывается «Совместная образовательная комиссия». В составе данной комиссии участвуют по два представителя от каждой Стороны. Председательство и функции секретариата комиссии осуществляет МЭПР.

Вступление в силу и исполнение

Статья 17 Положения Протокола совместно регулируются Сторонами. Протокол состоит из 10 (десяти) страниц и 17 (семнадцати) статей и вступает в силу после его подписания полномочными представителями сторон в 7 (семи) экземплярах на русском и турецком языках, имеющих одинаковую юридическую силу.

X H W A

Афшин Бурак Бостанджы

Afşin Burak BOSTANCI
Genel Müdür

Министерство энергетики
и природных ресурсов
Генеральный директор по
атомной энергии и между-
народным проектам

**Анастасия Геннадиевна
Зотева**

**AKKUYU NUKLEER
ANONİM ŞİRKETİ**
Mahall Ankara Mustafa Kemal Mah. Dumlupınar Bly
B Blok 274.7 Kat: 11 No: 11/06530 Çankaya-Ankara
Tel: (0312) 442 6000 Fax: (312) 442 6016
Ankara Kurumlar Vergi Dairesi: 031 054 6698
Tic.Sic.No. 289100

Председатель совета дире-
кторов-
Генеральный директор Ак-
kuyu Nükleer A.Ş.

**Татьяна Анатольевна
Терентьева**



Заместитель генерального
директора по персоналу
ООО корпорации "Росатом"

**Профессор, доктор наук
Исмаил Коюнджу**



Ректор Стамбульского тех-
нического университета

**Профессор, доктор наук
Мехмет Джахит Гюран**



Ректор Университета Хаджет-

**Профессор, доктор техни-
ческих наук, академик
РАН Андрей Иванович
Рудской**



Ректор Санкт-Петербур-
гского политехнического
университета Петра Вели-
кого

**Доктор физико-математиче-
ских наук Владимир Игорев-
ич Шевченко**



Ректор Национального иссле-
довательского ядерного уни-
верситета МИФИ